

Betrifft: Auslandschweizertage 1958

Autor(en): **Briod, A.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK**

Band (Jahr): - **(1958)**

Heft 1323

PDF erstellt am: **15.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-691364>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

from a bygone era, works the material with his own hands to create objects bearing the stamp of his personality and skill. Every year the Lausanne Fair reserves a certain number of stands for national craft-work, where the exhibitors work before the eyes of the crowds of visitors who are always clustering round to watch. The embroiderers, lace-makers, ceramists, basket weavers, woodcarvers and leather workers in this sector remind visitors of the day, not so long ago, when there was still time for the creation of priceless objects requiring long hours of devoted and painstaking attention to detail.

The Salon of Luxury Industries, filled with fine creations in which manual work is indispensable, is closely related to this field. Introduced for the first time two years ago, this salon met with the unanimous approval of visitors to the fair; in an appropriately luxurious setting, it displays the main Swiss products in the fields of watches, goldsmith's work, jewellery, leatherwork and luxury binding. Each year a central theme gives it a new character. Two years ago the centrepiece was formed of exact replicas of the British Crown Jewels; last year, the Horological and Precision Engineering School of the Valley of Joux displayed its tools and a number of old watches of great value. The third Salon of Luxury Industries will be grouped around the Roman relics brought to light in this country, including the mosaics of Boscéaz, some of the finest ever discovered in Switzerland.

The other traditional sectors of the Lausanne Fair include the halls reserved for the restaurants, wine cellars, etc., and the sampling of food and liquid refreshments; in these halls, which are full of colour and . . . delicious smells, the visitor can try the main gastronomic specialities of the different cantons and the most famous wines of the country.

A living, dynamic fair cannot afford to remain aloof from the main trends of the day. It must keep abreast of the times. This was the reason that led the management last year to organise, for the first time in Switzerland, a Salon of Plastics, whose original presentation was much admired by visitors. The same exhibition will be held again this year, in a new form, placing the emphasis on the technical uses of plastics, which play such an important part to-day in precision engineering, the automobile industry, optics, surgery and medicine, to quote but a few of their fields of use.

After being occupied these last two years by the very popular exhibitions of Canada and Portugal, the pavilion set aside for the exhibition of the official guest of honour will this year be housing a most interesting display put on by China and placed under the patronage of the Ambassador of the People's Republic of China at Berne.

Among the new features, we must include the special pavilion devoted to model making. This pavilion will contain an interesting collection of models made with quite amazing patience and ingenuity by people devoting their leisure time to the making of scale models of objects of all kinds, working models of machines, miniature replicas of famous buildings, boats and many other objects besides.

Lastly, true to its tradition of promoting the arts and considering that an artist could not wish for a better "salon" than the meeting place of 800,000 people, the Lausanne National Fair will this year have the privilege of displaying, in a special exhibition, the works of the famous engraver Robert Hainard.

Thus, both in its traditional and its new sectors, the Lausanne Fair has done everything possible not only to make its 39th year worthy of the confidence placed in it by its exhibitors and visitors, but also to maintain its reputation as the most important autumn economic event in Switzerland.

BETRIFFT: AUSLANDSCHWEIZERTAGE 1958.

Liebe Landsleute,

Wie Sie unsrer Auslandschweizerzeitschrift ECHO bereits entnommen haben, finden die diesjährigen

Auslandschweizertage

am *Samstag 30. und Sonntag 31. August 1958* in Baden und in der SAFFA in Zürich statt.

Die Arbeit für die Auslandschweizer soll an dieser Tagung um einen wichtigen Schritt gefördert werden; als wichtigster Gegenstand steht die Frage der Vertretung der Auslandschweizer in der Heimat auf der Tagesordnung.

Ausserdem werden die Gesetzesentwürfe über die Invalidenversicherung und über die Revision des Militärpflichtersatzes sowie die Anwendung des Bundesbeschlusses vom 13. Juni 1957 über eine ausserordentliche Hilfe an Kriegsgeschädigte Anlass zum Meinungsaustausch geben. Schliesslich wird in Baden auch die Genossenschaft Solidaritätsfonds der Auslandschweizer feierlich gegründet werden, welche, wie Ihnen bekannt ist, der Vorsorge für den Fall von Schädigungen der Auslandschweizer durch Krieg und Unruhen dienen wird.

Wir bitten die Schweizervereine dringend, uns bis spätestens 31. Juli die Fragen mitzuteilen, die sie am Auslandschweizertag in Baden zusätzlich behandelt haben möchten. Diese Meldung ist unerlässlich, damit wir diese Fragen richtig vorbereiten und qualifizierte Fachbearbeiter, die im Laufe der Diskussion die notwendigen Auskünfte erteilen werden, rechtzeitig orientieren und einladen können.

Sie werden zu gegebener Zeit das Programm der Auslandschweizertage und die Meldeformulare für Ihre Delegierten erhalten. Jeder Auslandschweizer ist an unseren Verhandlungen willkommen, doch können nur die von den Auslandschweizervereinen offiziell delegierten Vertreter als deren Sprecher das Wort ergreifen.

Wir hoffen, Sie recht zahlreich in Baden begrüssen zu dürfen, und wir entbieten Ihnen unsere besten landsmännischen Grüsse.

AUSLANDSCHWEIZERWERK DER NHG.

(A. Briod.)